

# Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base

**Modifica dell'8 settembre 2000**

*Il Dipartimento federale delle finanze  
ordina:*

I

A partire dal mese di ottobre 2000, le aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base, di cui all'articolo 1 della pertinente ordinanza del 26 ottobre 1995<sup>1</sup>, sono fissate come segue:

Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.	Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.
ex 0401.1010/1090	15.60	1101.0029	111.70 <sup>4</sup>
ex 2010/2090	28.70 <sup>2</sup>		
3020	252.10 <sup>2</sup>	1102.1029	111.70 <sup>4</sup>
ex 0402.1000	275.10	1103.1199	111.70 <sup>4</sup>
ex 2111/2119	371.70	ex 1919	111.70 <sup>4</sup>
ex 2111/2119	347.50 <sup>3</sup>		
ex 2120	590.20	ex 1104.1919	111.70 <sup>4</sup>
ex 9110/9910	128.70	ex 2919	111.70 <sup>4</sup>
ex 9110/9910	120.30 <sup>3</sup>	ex 3089	95.40 <sup>5</sup>
		ex 3089	65.30 <sup>6</sup>
ex 0405.1011/1019	21.—		
ex 1091/1099	31.50	1701.1100	40.40
ex 9010/9090	31.50	1200	40.40
		9999	40.20
0408.1110/1190	215.15		
ex 1910/1990	82.95	1702.1100/1900	14.65
9110/9190	156.73	1100/1900	15.95 <sup>7</sup>
ex 9910/9990	43.23	2010	18.89

- <sup>2</sup> Per la fabbricazione di gelati commestibili: Aliquota  
ex 0401.2010/2090 —.—  
ex 0401.3020 —.—
- <sup>3</sup> L'interessato rinuncia al suo diritto di importare
- <sup>4</sup> Aliquota valevole a partire dal 1<sup>o</sup> novembre 2000: Fr. 100.70
- <sup>5</sup> Per le merci della voce 1904.10 di tariffa
- <sup>6</sup> Per le altre merci dei capitoli 15-22
- <sup>7</sup> Allo stato di sciroppo

<sup>1</sup> RS 632.111.723.1

---

Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.	Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.
1702.2020	—.—	1702.6028	11.—
3029	15.40	9019	40.40
3032	40.40	9029	18.89
3038	18.89	9031	53.55
3042	27.01	9032	27.01
3048	11.—	9039	11.—
4019	40.40		
4021	53.55	1703.1010	53.55
4029	27.01	1090	10.50
6010	18.89	9010	53.55
6021	53.55	9099	10.50

---

## II

La presente modifica entra in vigore il 1° ottobre 2000.

8 settembre 2000

Dipartimento federale delle finanze:

Kaspar Villiger